



Distr. LIMITADA

UNEP (DEPI)/CAR WG.43/INF.1
19 de enero de 2023

Original: INGLÉS

Décima Reunión del Comité Asesor Científico y Técnico (STAC) del Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (SPAW) en la Región del Gran Caribe

Reunión virtual, 30 de enero - 1 de febrero de 2023

LISTA PROVISIONAL DE DOCUMENTOS

Símbolo	Título	Orden del día
<u>Documentos de trabajo</u>		
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/1	Orden del día provisional	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/2	Agenda Provisional Anotada	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/3	Borrador del Plan de Trabajo del Subprograma de Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (SPAW) para el Bienio 2023-2024	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/4	<i>Recomendaciones de la Décima Reunión del Comité Asesor Científico y Técnico (STAC) del Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (SPAW) en la Región del Gran Caribe (a ser preparado durante la reunión)</i>	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/5	<i>Informe de la Décima Reunión del Comité Asesor Científico y Técnico (STAC) del Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (SPAW) en la Región del Gran Caribe (se preparará después de la reunión)</i>	

Esta reunión se convoca virtualmente. Se ruega a los delegados que accedan a todos los documentos de la reunión por vía electrónica para descargarlos cuando sea necesario.

* Este documento se ha reproducido sin revisión editorial.

Símbolo	Título	Orden del día
<u>Documentos informativos</u>		
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.1	Lista provisional de documentos	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.2	Lista provisional de participantes (<i>se finalizará durante la reunión</i>)	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.3	Estado de Ratificación del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.4	Resumen de los Plazos Procesales del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.5	Borrador del Estado de las Actividades del Subprograma SPAW para 2021- 2022 (incluye el estado de las Recomendaciones del STAC9 y las Decisiones de la COP11)	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.6	Informe del Centro de Actividad Regional SPAW (SPAW-RAC) en Guadalupe: operaciones y presupuesto para el período 2021-2022	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.7	Plan Estratégico del Centro de Actividad Regional SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.8	Exploración de la viabilidad de la aplicación de las recomendaciones identificadas en las evaluaciones de la eficacia de CaMPAM	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.9	Explorando la factibilidad de implementar recomendaciones identificadas en la evaluación de la conectividad entre las AMP del Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.10	Documento Justificativo e Informativo sobre CaMPAM y el Desarrollo de una Red Ecológica de Áreas Protegidas de la Lista SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.11	Informe sobre las actividades de WIDECAS: 2021-2022	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.12	Informe de los Grupos de Trabajo del STAC sobre Áreas Protegidas	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.13	Examen de la propuesta de Aruba para la inclusión de "Parque Marino Aruba" bajo el Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.14	Examen de la propuesta de Francia de inclusión del "Parc Naturel Marin de Martinique" en el Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.15	Propuesta de inclusión del "Parc Naturel Marin de Martinique" en el Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.16	Informe del Grupo de Trabajo del STAC sobre	

Símbolo	Título	Orden del día
	la inclusión de especies en los anexos del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.17	Propuesta de la República de Francia y del Reino de los Países Bajos para la inclusión de todos los peces loro (Perciformes: Scaridae) en el Anexo III del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.18	Propuesta de la República de Francia y del Reino de los Países Bajos para la inclusión del tiburón punta blanca oceánico (<i>Carcharhinus longimanus</i>) del Anexo III al Anexo II del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.19	Propuesta de la República de Francia y del Reino de los Países Bajos para la inclusión del tiburón ballena <i>Rhincodon typus</i> en el Apéndice II del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.20	Propuesta de la República de Francia y del Reino de los Países Bajos para la inclusión del tiburón martillo <i>Sphyrna mokarran</i> en el apéndice II del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.21	Propuesta del Reino de los Países Bajos para la inclusión de la Iguana de las Antillas Menores (<i>Iguana delicatissima</i>) del Apéndice III al Apéndice II del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.22	Propuesta del Reino de los Países Bajos para la inclusión del tiburón de arrecife del Caribe (<i>Carcharhinus perezi</i>) en el Apéndice III del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.23	Propuesta de la República de Francia y del Reino de los Países Bajos para la inclusión de la especie de manta raya gigante <i>Manta birostris</i> en el Apéndice II del Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.24	Recomendaciones para la protección y recuperación de las tortugas marinas del Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.25	Recomendaciones para la conservación del pez sierra (<i>Pristidae</i>) en la Región del Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.26	Recomendaciones para la conservación del Mero de Nassau en la Región del Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.27	Resumen de las Actividades del Nodo del Caribe de la Red Mundial de Monitoreo de Arrecifes de Coral (GCRMN - Caribe) 2021-2022	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.28	Informe de la Convocatoria de propuestas SPAW-RAC 2021	

Símbolo	Título	Orden del día
UNDEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.28 Add1	Informes de todas las Convocatorias de propuestas SPAW-RAC 2021	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.29	Cari'Mam: informe final	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.30	Costa caribeña : informe final (enero de 2019-diciembre de 2022)	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.31	Informe Actualizado del Plan de Acción para la Conservación de los Mamíferos Marinos (MMAP) en el Gran Caribe y Recomendaciones	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.32	Costes, beneficios y marco operativo potenciales de una Red de Actividad Regional (RAN) de Mamíferos Marinos	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.33	Informe del Grupo de Trabajo del STAC sobre Exenciones	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.34	Informe de los Estados Unidos sobre Exenciones al Protocolo de Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas del Convenio de Cartagena para 2021	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.35	Informe para estudiar formas de facilitar la notificación de exenciones / Recomendaciones para que el STAC10 facilite la notificación de exenciones	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.36	Proyecto en desarrollo: Megafauna Marina del Caribe y Actividades Antropogénicas (CAMAC)	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.37	Propuesta de la República Francesa sobre el Sargazo	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.38	Revisión de las Operaciones, Funcionamiento y Financiación de los Centros de Actividad Regional y Redes de Actividad Regional del Convenio de Cartagena: Plan de Trabajo de Revisión RAC/RAN 2022/2023	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.39	Documento de Proyecto: Implementación del Programa de Acción Estratégico del Gran Ecosistema Marino del Golfo de México	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.40	Informe de Progreso: Acuerdo de Financiación a Pequeña Escala del Proyecto ACP MEA III con el Instituto de Pesca del Golfo y el Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.41	Informes Semestrales del Proyecto ACP MEA III: Enero 2021 a Junio 2022	

Símbolo	Título	Orden del día
UNEP(DEPI)/CAR WG.43/INF.42	Documento informativo sobre "Protección de los corredores azules" Un proyecto de colaboración internacional que codiseña estrategias y soluciones de conservación de la conectividad marina para las ballenas con oportunidades para la región del Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CARWG.42/INF.7 Add.1	Evaluación del impacto y la eficacia de la Red y Foro de Áreas Marinas Protegidas del Caribe (CaMPAM)	
UNEP(DEPI)/CARWG.42/INF.10	Desarrollo de una Red Ecológica entre las AMP incluidas en la lista SPAW del Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.11	Propuesta del "Parque Marino Aruba" para su inclusión en el Protocolo SPAW	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.12/Rev.1	Términos de Referencia para los Grupos de Trabajo Ad Hoc del SPAW STAC	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.35/Rev.1	Libro Blanco del Sargazo 2021	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/9	Informe de la Novena Reunión del Comité Asesor Científico y Técnico (STAC) para el Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas en el Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/8	Recomendaciones de la Novena Reunión del Comité Asesor Científico y Técnico (STAC) del Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (SPAW) en la Región del Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/3 Rev.1	Plan de Trabajo y Presupuesto del Subprograma de Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (SPAW) para el Bienio 2021-2022	
UNEP (DEPI)/CAR IG.43/INF.3	Proteger y restaurar el capital natural de los océanos, aumentar la resiliencia y apoyar las inversiones en toda la región para el desarrollo socioeconómico azul sostenible (PROCARIBE+) PIF	
UNEP(DEPI)/CAR IG.44/4	Informe de la Undécima Reunión de las Partes Contratantes (COP) del Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (SPAW) en la Región del Gran Caribe, 27 de julio de 2021	
UNEP(DEPI)/CAR IG.44/3	Decisiones de la Undécima Reunión de las Partes Contratantes (COP) del Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (SPAW) en la	

Símbolo	Título	Orden del día
	Región del Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR IG.45/6	Informe de la Decimonovena Reunión Intergubernamental del Plan de Acción para el Programa Ambiental del Caribe y Decimosexta Reunión de las Partes Contratantes del Convenio para la Protección y el Desarrollo del Medio Marino en la Región del Gran Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR IG.45/5	Decisiones de la Decimonovena Reunión Intergubernamental sobre el Plan de Acción para el Programa Ambiental del Caribe y Decimosexta Reunión de las Partes Contratantes del Convenio para la Protección y el Desarrollo del Medio Marino en la Región del Gran Caribe	

Símbolo	Título	Orden del día
<u>Documentos de referencia</u>		
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.4	Informe del Centro de Actividad Regional de SPAW (SPAW-RAC) en Guadalupe: operaciones y presupuesto para el período 2019-2020	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.7	Actualización sobre la Red y Foro de Gestión de Áreas Marinas Protegidas del Caribe (CAMPAM) y sus principales actividades durante el bienio 2019-2020	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.8 Rev1	Direcciones estratégicas y Plan para CaMPAM	
UNEP(DEPI)/CARWG.42/INF.19	Eficacia de la Gestión de Áreas Protegidas (PAME) de los Sitios SPAW	
UNEP(DEPI)/CARWG.42/INF.20	"Esfuerzos de la Administración Nacional Oceánica y Atmosférica de los Estados Unidos para abordar la acidificación del océano en el Caribe"	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.24 Add.2	Propuesta para la inclusión del tiburón ballena <i>Rhincodon typus</i> en el Apéndice II del Protocolo relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (Protocolo SPAW)	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.24 Add.3	Propuesta de inclusión de la especie de manta raya gigante <i>Manta birostris</i> en el Apéndice II del Protocolo relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (Protocolo SPAW)	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.24 Add.4	Propuesta de subir el tiburón martillo gigante	

Símbolo	Título	Orden del día
	Sphyrna Mokarran del Anexo III al Anexo II del Protocolo relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (Protocolo SPAW)	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.24 Add.5	Propuesta de subir el tiburón martillo liso Sphyrna Zygaena del Anexo III al Anexo II del Protocolo relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (Protocolo SPAW)	
UNEP(DEPI)/CARWG.42/INF.24 Add.1	Propuesta para la inclusión del tiburón punta blanca oceánico Carcharhinus longimanus en el Apéndice II del Protocolo relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas (Protocolo SPAW)	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.24	Protección jurídica nacional efectiva y gestión regional de tiburones y rayas	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.25	Recomendaciones para prevenir la extinción del pez sierra	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.29	Puntos destacados de la aplicación del Plan de Acción para la Conservación de los Mamíferos Marinos (MMAP) en el Gran Caribe y recomendaciones	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.29 Add.1	Implementación del Plan de Acción para la Conservación de los Mamíferos Marinos (MMAP): Un análisis científico y técnico	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.38	Recomendaciones para la conservación del mero de Nassau	
UNEP(DEPI)/CAR WG.42/INF.39	Recomendaciones para la protección y recuperación de las tortugas marinas del Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR WG.40/INF.10	Actualización de la base de datos de las AMP de CaMPAM - Producto de un acuerdo de consultoría con GCFI	
UNEP(DEPI)/CARWG.38/INF.6	Evaluación de las Actividades del CaMPAM y Recomendaciones de Mejora - Un análisis de los últimos 15 años	
UNEP CEP, 2022	Revisión de las Operaciones, Funcionamiento y Financiación de los Centros de Actividad Regional y Redes de Actividad Regional del Convenio de Cartagena	
UNEP CEP, 2021	Cómo realizar una evaluación de la eficacia de la gestión de áreas protegidas	
UNEP CEP, 2021	Manual para la restauración ecológica de manglares en el Sistema Arrecifal	

Símbolo	Título	Orden del día
	Mesoamericano y el Gran Caribe	
UNEP CEP, 2021	Libro Blanco sobre la Enfermedad de Pérdida de Tejido del Coral Pétreo	
UNEP CEP, 2021	Direcciones Estratégicas de los Mares Regionales 2022-2025	
UNEP CEP, 2020	Áreas Protegidas del Gran Caribe bajo SPAW: Un folleto completo	
UNEP CEP, 2020	UNEP CEP Informe Técnico No. 1: Estado de los Hábitats Marinos Cercanos a la Costa en el Gran Caribe	
UNEP CEP, 2020	UNEP CEP Informe Técnico No. 2: Plan de Acción de la Estrategia Regional para la Valoración, Protección y/o Restauración de Hábitats Marinos Clave en el Gran Caribe 2021-2030	
UNEP CEP, 2012	Convenio para la Protección y el Desarrollo del Medio Marino en la Región del Gran Caribe, Protocolo Relativo a la Cooperación para Combatir los Derrames de Hidrocarburos, Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas y Protocolo Relativo a la Contaminación Procedente de Fuentes y Actividades Terrestres.	
UNEP CEP, 2010	Reglamento del Convenio para la Protección y el Desarrollo del Medio Marino en la Región del Gran Caribe (Convenio de Cartagena)	
UNEP CEP, 2010	Reglamento Financiero del Convenio de Cartagena, su Programa Ambiental para el Caribe y Términos de Referencia para el Fondo Fiduciario del Caribe	
UNEP(DEPI)/CAR IG.36 CRP.1	Enmienda al Reglamento Financiero del Convenio de Cartagena	
UNEP CEP, 2010	Lineamientos para el Establecimiento y Operación de Centros de Actividad Regional y Redes de Actividad Regional para el Convenio de Cartagena	
UNEP(DEPI)/CAR WG.32/ INF.9 Rev.3	Plantilla para la Presentación de Informes Nacionales sobre el Convenio de Cartagena y sus Protocolos	
UNEP CEP, 2008	Plan de Acción para la Conservación de los Mamíferos Marinos (MMAP) en la Región del Gran Caribe. Programa de las Naciones Unidas	

Símbolo	Título	Orden del día
	para el Medio Ambiente - Programa Ambiental del Caribe, Kingston, Jamaica. 2008 (inglés y español)	
UNEP, 2022	Extractivos marinos nocivos: Comprender los riesgos e impactos de la financiación de las industrias extractivas no renovables de la Minería en Alta Mar.	
UNEP, 2022	Aspectos medioambientales de la gestión de minerales y metales	
UNEP, 1991	Acta Final de la Conferencia de Plenipotenciarios para la Adopción de los Anexos al Protocolo Relativo a las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas en la Región del Gran Caribe	
UNEP, 1990	Acta Final de la Conferencia de Plenipotenciarios sobre las Áreas y Flora y Fauna Silvestres Especialmente Protegidas en la Región del Caribe	